this Act shall be deemed guilty of a misdemeanor and upon conviction thereof shall be fined in any sum not exceeding $1,000.

Approved October 10, 1951.

Private Law 318 — CHAPTER 486

AN ACT

October 11, 1951
[S. 1013]

For the relief of Sister Monica Grant.

Be it enacted by the Senate and House of Representatives of the United States of America in Congress assembled, That, for the purposes of the immigration and naturalization laws, Sister Monica Grant shall be held and considered to have been lawfully admitted to the United States for permanent residence as of the date of the enactment of this Act, upon payment of the required visa fee and head tax. Upon the granting of permanent residence to such alien as provided for in this Act, the Secretary of State shall instruct the proper quota-control officer to deduct one number from the appropriate quota for the first year that such quota is available.

Quota deduction.

Approved October 11, 1951.

Private Law 319 — CHAPTER 487

AN ACT

October 11, 1951
[S. 1499]

For the relief of Georgette Sato.

Be it enacted by the Senate and House of Representatives of the United States of America in Congress assembled, That, solely for the purpose of section 4 (a) and section 9 of the Immigration Act of 1924, as amended, and notwithstanding any provisions excluding from admission to the United States persons of races ineligible to citizenship, Georgette Sato, a minor half-Japanese child, shall be considered the alien natural-born child of Sergeant and Mrs. John H. Williams, citizens of the United States.

43 Stat. 155, 157.
8 U. S. C. §§ 204 (a), 209.

Approved October 11, 1951.

Private Law 320 — CHAPTER 488

AN ACT

October 11, 1951
[H. R. 676]

For the relief of Mrs. Aimee Hoyningen-Huene.

Be it enacted by the Senate and House of Representatives of the United States of America in Congress assembled, That, notwithstanding the provisions of section 401 (e) of the Nationality Act of 1940, as amended (U. S. C., title 8, sec. 801 (e)), (relating to loss of nationality through voting in a political election in a foreign state), Mrs. Aimee Hoyningen-Huene, of Brunswick, Maine, shall not be deemed to have lost her American citizenship by virtue of having voted in elections held in Germany under the auspices of the United States military government in 1946 with respect to the adoption of the new Hessian Constitution.

54 Stat. 1169.

SEC. 2. Private Law 814 of the Eighty-first Congress, enacted August 14, 1950, is hereby repealed.

64 Stat. A171.

Approved October 11, 1951.

AUTHENTICATED
U.S. GOVERNMENT
INFORMATION
GPO